



II CIPLOM

II Congreso Internacional de Profesores de Lenguas Oficiales del Mercosur



unipe: UNIVERSIDAD PEDAGÓGICA BUENOS AIRES

II CIPLOM

II Congreso Internacional de Profesores de Lenguas
Oficiales del MERCOSUR

y

II Encuentro Internacional de Asociaciones de
Profesores de Lenguas Oficiales del MERCOSUR

Las lenguas en la construcción de la ciudadanía sudamericana

Facultad de Filosofía y Letras - Universidad de Buenos Aires
Biblioteca Nacional y Museo del Libro y de la Lengua
Universidad Pedagógica de la Provincia de Buenos Aires

Ciudad Autónoma de Buenos Aires – Argentina
7 a 10 de mayo de 2013

CIPLOM – Buenos Aires 2013



II CIPLOM

II Congreso Internacional de Profesores de Lenguas Oficiales del Mercosur

Cuarta circular

Sedes

- **Biblioteca Nacional** - Calle Agüero 2502 - Recoleta - Ciudad Autónoma de Buenos Aires
- **Universidad del Museo Social Argentino - UMSA** - Av. Corrientes 1723 - Ciudad Autónoma de Buenos Aires
- **Facultad de Derecho** - Av. Figueroa Alcorta 2263
- **Museo del Libro y de la Lengua** - Av. Las Heras 2555
- **Instituto Juan Domingo Perón** - Calle Austria 2593
- **Embajada de Paraguay** - Av. Las Heras 2545

En el sitio del evento se pueden consultar los mapas de cada lugar en <http://ciplom.webnode.com/ii-ciplom/lugar-del-evento/>

Auspicios institucionales y declaraciones de interés

Honorable Cámara de Diputados de la Nación

Universidad de Buenos Aires Facultad de Filosofía y Letras. Resolución CD N° 4769/12

Universidad de Buenos Aires – Ciclo Básico Común

Ministerio de Educación de la Nación - Dirección Nacional de Cooperación Internacional
Resolución ministerial 2091 / 2012

Ministerio de Turismo de la Nación. Resolución ministerial 73/2013.

Ministerio de Educación del Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires. Resolución
SSGEC/2092 / 2012.

Dirección General de Cultura y Educación - Provincia de Buenos Aires Resolución/DGCYE/
N° 63/2013

Embajada de Brasil en Argentina

Embajada de Paraguay

Embajada de Portugal en Argentina

Embajada de Uruguay

Instituto Camões

Universidad Nacional de Tres de Febrero - UNTREF

Universidad Pedagógica - UNIPE

Universidade Federal da Integração Latino-Americana - UNILA

Universidade de São Paulo Faculdade de Filosofia, Letras e Ciências Humanas

Universidad Nacional de Córdoba - Facultad de Lenguas. Resolución N° 384/2012

Universidad de Concepción del Uruguay - UCU

I.E.S. en Lenguas Vivas “Juan Ramón Fernández”. Resolución Consejo Directivo N° 125/12
Diplomatura Superior en Ciencias del Lenguaje – Instituto Superior del Profesorado “Dr. J.V.
González.

Instituto Superior de Formación Docente N° 18 Lomas de Zamora

Escola de Línguas – Casa do Brasil



II CIPLOM

II Congreso Internacional de Profesores de Lenguas Oficiales del Mercosur

Actividades del Evento

- **Conferencias plenarias** a cargo de Dermeval da Hora Oliveira y José del Valle
- **Paneles** a cargo de especialistas;
- **Sesiones de comunicaciones**
- **Presentaciones de libros**

- **Talleres precongreso.** Se llevarán a cabo cuatro talleres en las siguientes áreas:
 1. **Enseñanza de la argumentación escrita:** Susana Ortega de Hocevar (coordinadora)
 2. **Prácticas de enseñanza de lenguas extranjeras y elaboración de material didáctico para ELE y PLE:** Edleise Mendes (coordinadora)
 3. **Contacto lingüístico e interculturalidad:** Angelita Martínez (coordinadora)
 4. **Análisis de lengua e interlengua:** Claudia Fernández (coordinadora)

- **Simposios:**
 - Simposio de Gramática del Español de la Argentina:** Ángela di Tullio (coordinadora)
 - Simposio de Gramática del Portugués:** Irandé Antunes (coordinadora)

Horarios y actividades: consultar el **programa completo** en <http://ciplom.webnode.com/modalidad-de-presentacion/>

Nuestros conferencistas también dictarán **seminarios, pre y post congreso**, organizados por la Facultad de Filosofía y Letras:

En el marco de la *Maestría en Análisis del Discurso*

Seminario: "Relaciones semánticas, multimodalidad y disciplinariedad: Diversas formas de aproximarse al discurso académico desde los estudios basados en corpus"

Profesor: **PARODI SWEIS**, Giovanni Emanuel; **IBÁÑEZ ORELLANA**, Romualdo Jerman

Carga horaria: 16 hs

Inicio: 3 de mayo

Días y horarios: viernes 3 y sábado 4 de mayo de 9 a 17 hs

Aula: 14 del 5to piso



II CIPLOM

II Congreso Internacional de Profesores de Lenguas Oficiales del Mercosur

En el marco del *Doctorado y Maestría en Análisis del Discurso*.

Seminario: "Lengua e Ideología: Perspectivas ibéricas y transatlánticas"

Profesor: **DEL VALLE**, José; **MONTEAGUDO ROMERO**, Xosé Henrique

Carga horaria: 48 hs

Inicio: 29 de abril

Días, horarios y aulas: Primer tramo: lunes 29, martes 30 de abril, jueves 2 y viernes 3 de mayo de 9 a 14 hs (aula 6 del 5to piso) y sábado 4 de mayo de 9 a 13 hs. (aula 15 del 5to piso) segundo tramo: sábado 11 de 9 a 13 hs (aula 14 del 5to piso) y lunes 13 al viernes 17 de mayo de 9 a 13 hs. (aula 6 del 5to piso)

INSCRIPCIÓN A SEMINARIOS

Los interesados deberán inscribirse a los seminarios en la Facultad de Filosofía y Letras:

Puan 430, PB (CP 1406) Capital Federal – Argentina

Horario: 12 a 18 hs. TE (0054) (11) 4433-5925.

Presentación de libros

Habrà una sesión de presentación de libros por sus autores. Congresistas inscriptos con comunicación individual o coordinada podrán, también, presentar en esa sesión, libros publicados por ellos durante los años 2011 y/o 2013, en calidad de autores u organizadores. Quienes estén interesados deben escribir a ciplom2013@gmail.com.

Publicación de trabajos presentados en el Congreso:

Todos los trabajos presentados en el Congreso podrán ser publicados. Los textos completos deberán seguir las normas de presentación que pueden ser consultadas en <http://ciplom.webnode.com/normas-de-presentacion/>

Fecha límite de entrega 15 de junio de 2013.

Recomendaciones

Les sugerimos acceder a la sección <http://ciplom.webnode.com/recomendaciones/> para interiorizarse sobre algunas recomendaciones para los expositores y para los extranjeros.

Recordamos procedimientos de inscripción a asistentes:

Completar la ficha correspondiente que se encuentra en <http://ciplom.webnode.com/ii-ciplom/inscripcion/>

Las inscripciones on-line cierran el 29 de abril de 2013.



II CIPLOM

II Congreso Internacional de Profesores de Lenguas Oficiales del Mercosur

Inscripciones

	Hasta el momento de la acreditación en pesos argentinos
Expositores (en caso de ponencias compartidas, cada expositor tendrá que pagar el arancel)	\$ 400
Asistentes	\$ 250
Estudiantes de grado con ponencia	\$ 100
Estudiantes de grado asistentes	sin cargo

Inscripciones de Brasil, Paraguay, Uruguay, Venezuela y otros países: deberán pagarse al inicio del evento en moneda local (pesos argentinos)

Inscripción talleres y simposios precongreso:

Completar la ficha correspondiente de acuerdo a su preferencia que se encuentra en <http://ciplom.webnode.com/ii-ciplom/inscripcion/>

Recuerde que estas actividades son simultáneas y tienen vacantes limitadas. Una vez que se complete el cupo se cerrará la inscripción.

Talleres de 8 horas	\$ 50
---------------------	-------

Instrucciones para el pago en Argentina

Para completar la inscripción, se solicita enviar por mail a ciplom2013@gmail.com los siguientes datos: nombre y apellido, documento de identidad y, adjunto, el comprobante de pago bancario.

En el momento de la acreditación, se deberá entregar copia del comprobante de pago bancario con el nombre del inscripto al congreso y/o los talleres, y se extenderá el recibo correspondiente. **Se solicita realizar el pago de manera individual y por un único concepto. Esto es indispensable para culminar la inscripción y extender los certificados de asistencia.**

Todos los gastos bancarios corren por cuenta de quien se inscriba, sin responsabilidad por parte de la Comisión Organizadora del CIPLOM.



II CIPLOM

II Congreso Internacional de Profesores de Lenguas Oficiales del Mercosur

DATOS DE LA CUENTA BANCARIA

Titular: Müller Fabricio Alexandro

Nº: 300724/3

Tipo: cuenta corriente en pesos

Banco Francés

Sucursal: 346

CBU: 0170346520000030072433

CUIL: 20-22787291-9

Opciones de hospedaje

En el enlace correspondiente a Turismo del portal del Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires <http://www.bue.gov.ar> encontrarán una lista de hospedajes clasificada por barrios y los mapas correspondientes. Se recomienda hospedarse en hoteles de los barrios **Balvanera, Recoleta, Palermo, San Nicolás, Monserrat**.

Para más detalles, rogamos comunicarse con los hoteles.

Informaciones:

Página de Internet: <http://ciplom.webnode.com>

e-mail: ciplom2013@gmail.com